



# CITY OF PLAINFIELD

OFFICE OF THE MAYOR  
CITY HALL  
515 WATCHUNG AVENUE  
PLAINFIELD, NEW JERSEY 07060  
(908) 753-3310 (OFFICE)  
(908) 753-3634 (FAX)

Email: [adrian.mapp@plainfieldnj.gov](mailto:adrian.mapp@plainfieldnj.gov)



**Adrian O. Mapp**  
Alcalde

## Oficina del Alcalde

### **Seiscientos Noventa y Cuatro (694) Casos Confirmados de COVID-19 en Plainfield. Ochocientos Quince (815) adicionales en cuarentena. Recursos para personas retiradas disponibles.**

16 de abril de 2020

Queridos amigos y vecinos,

A partir del sábado 12 de abril de 2020, el número de casos positivos de COVID-19 en Plainfield ahora es de seiscientos noventa y cuatro (694). Hay otros ochocientos quince (815) individuos en cuarentena como resultado de la exposición al virus. Los infectados son de edades entre veinticuatro (24) días y noventa y seis (96) años. Lamentablemente, dos personas más perdieron la vida por el virus, dos hombres hispanos de cincuenta y nueve (59) y ochenta y dos (82) años. El número total de muertes ha llegado a diecisiete (17).

Los números para Nueva Jersey y el Condado de Union son los siguientes:

#### **NUEVOS CASOS**

Nueva Jersey - 4,391 TOTAL - 75,317

Condado de Union - 465 TOTAL - 7,904

#### **MUERTES**

Nueva Jersey - 362 TOTAL - 3,518

Condado de Union - 31 TOTAL - 301

En respuesta a la emergencia de COVID-19, el Gobernador Murphy firmó la Orden Ejecutiva No. 115 que renuncia a la reinscripción para trabajar para empleados jubilados, permite a los jubilados regresar a sus antiguos empleadores dentro de los 180 días posteriores a la jubilación y renuncia al período de espera de 60 días para empleados recién contratados que trabajarán para tareas relacionadas con COVID-19, lo que permite una cobertura médica inmediata. Si está jubilado y desea trabajar durante este tiempo, comuníquese con la oficina de atención al cliente de NJDPB al (609)292-7524 o envíe un correo electrónico a [pensions.nj@treas.nj.gov](mailto:pensions.nj@treas.nj.gov). La ayuda está disponible para usted.

Continuaré compartiendo nuestro progreso mientras trabajamos para llevar un sitio de prueba de COVID-19 a Plainfield, y para establecer el Fondo de Ayuda COVID-19 de Plainfield para ayudar a aquellos que quedan vulnerables por el estrés económico de la crisis.

Quiero agradecer a aquellos que sintonizaron mi discurso en vivo de Facebook ayer. Es un placer poder aprovechar el poder de las redes sociales y la tecnología para interactuar con usted de manera regular. Sintonice el próximo miércoles 22 de abril a las 6 p.m., para mi próximo discurso en vivo, transmitiremos en inglés y español. Compartiré las últimas actualizaciones y responderé cualquier pregunta que pueda tener. Envíe sus preguntas con anticipación a [communications@plainfieldnj.gov](mailto:communications@plainfieldnj.gov) y trataré de responderlas todas.

Puede ver el chat en vivo en Facebook en [@cityofplainfieldnj](https://www.facebook.com/cityofplainfieldnj) o en YouTube en Plainfield News Channel. Ayúdenos a correr la voz entre sus vecinos, familiares y amigos.

Manténgase a salvo y que Dios continúe bendiciéndole.

Creando Un Plainfield, Un Futuro.

Sinceramente,

Adrian O. Mapp, Alcalde